

LA GUARDIA · LOW

# 那郭达·刘联合建筑师事务所作品集

那郭达·刘联合建筑师事务所 著 · 北京城市节奏科技发展有限公司 中文版策划 · 陈建平 联合译盟 译



中国水利水电出版社·知识产权出版社

LAGUARDIA.ZOW

W.S. AGSAURAN

# Laguarda Low 那郭达·刘联合建筑师事务所作品集

那郭达·刘联合建筑师事务所 著 · 北京城市节奏科技发展有限公司 中文版策划 · 陈建平 联合译盟 译

## 内容提要

那郭达·刘联合建筑师事务所成立于2000年11月，由一群经验丰富、技术娴熟的职业设计师组合而成，主要成员曾是著名国际建筑事务所RTKL和HOK的资深设计师，他们以优秀的设计、高效的管理模式著称于世。

本书囊括了建筑师事务所主要合伙人近年来的七大类近百项建筑设计作品，包括规划、综合用途、购物中心、办公、住宅、旅馆和公共项目等，充分反映了他们独特的设计理念：以规划和城市设计实际情况为出发点，关注环境质量，突出是个人而不是事务所在设计中的作用。

本书可供建筑师、规划师和高等院校相关专业师生阅读、参考。

选题策划：阳 森 张宝林 E-mail: yangsanshui@vip.sina.com; z\_bolin@263.net  
责任编辑：阳 森 张宝林  
编辑加工：莫 莉

## 图书在版编目（CIP）数据

Laguarda Low 那郭达·刘联合建筑师事务所作品集/  
那郭达·刘联合建筑师事务所著；陈建平，联合译盟译。  
北京：中国水利水电出版社，知识产权出版社，2004  
ISBN 7-5084-2574-X

I.L... II.①那...②陈...③联... III.建筑设计  
—作品集—美国—现代 IV.TU206

中国版本图书馆CIP数据核字（2004）第129476号

本书由那郭达·刘联合建筑师事务所正式授权中国水利水电出版社和知识产权出版社出版、发行。未经出版者书面许可，不得以任何方式和方法复制、抄袭本书的任何部分，违者皆须承担全部民事责任及刑事责任。本书封面贴有防伪标志，无此标志，不得以任何方式进行销售或从事与之相关的任何活动。

## Laguarda Low 那郭达·刘联合建筑师事务所作品集

那郭达·刘联合建筑师事务所 著  
北京城市节奏科技发展有限公司 中文版策划  
陈建平 联合译盟 译

中国水利水电出版社 出版 发行 (北京市西城区三里河路6号；电话：010-68331835 68357319)  
知 识 产 权 出 版 社 (北京市海淀区马甸南村1号；电话、传真：010-82000893)

全国各地新华书店和相关出版物销售网点经销  
北京华联印刷有限公司印刷  
889mm×1194mm 12开 14印张  
2005年1月第1版 2005年1月第1次印刷

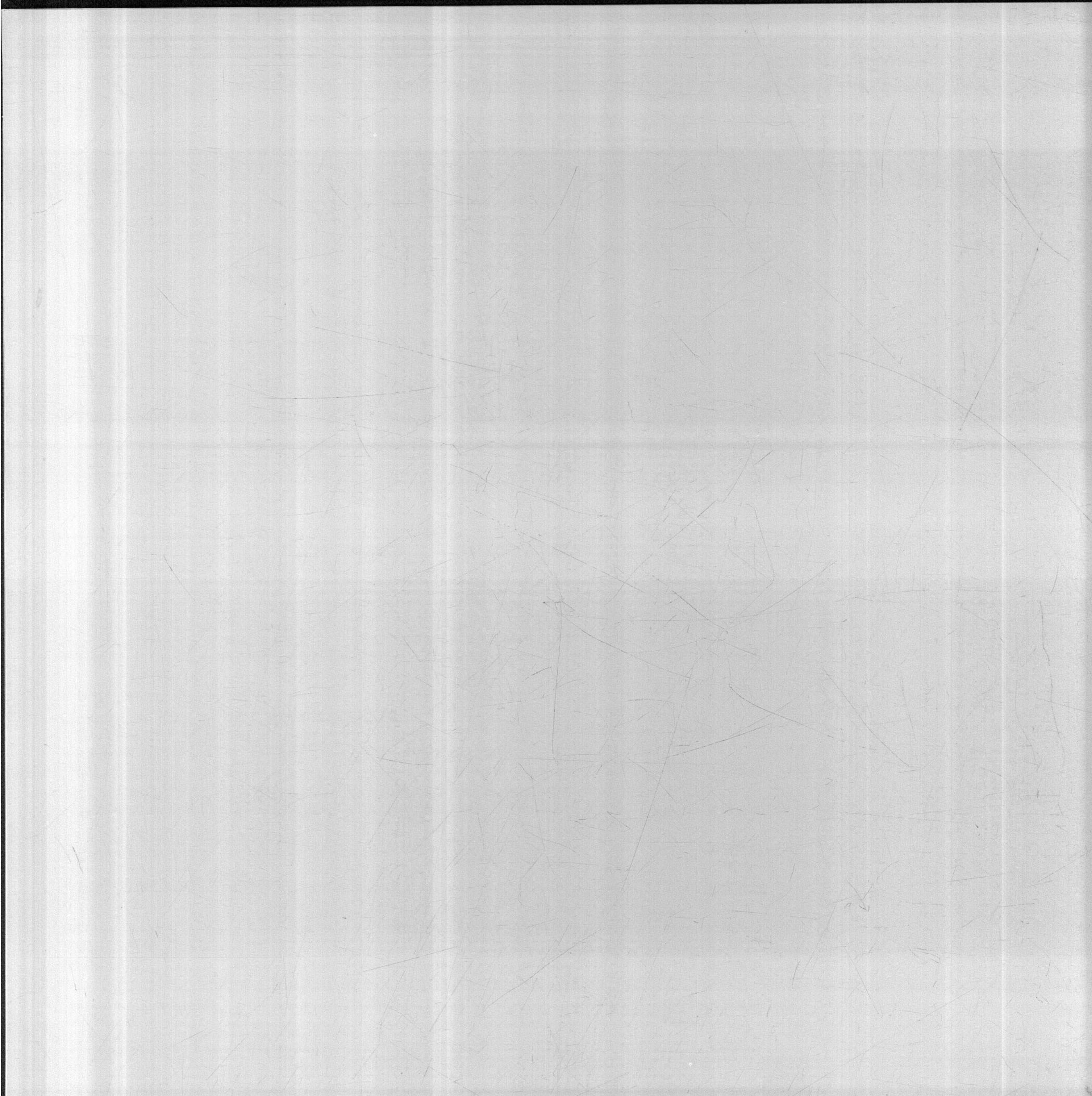
定价：138.00 元  
ISBN 7-5084-2574-X

版权所有 侵权必究  
如有印装质量问题，可寄中国水利水电出版社营销中心调换  
(邮政编码100044，中心E-mail：sales@waterpub.com.cn)

此为试读，需要完整PDF请访问：[www.ertongbook.com](http://www.ertongbook.com)

# 目 录

引言	07
事务所简介	08
规划项目	11
综合用途建筑	27
购物中心	47
办公建筑	87
住宅建筑	109
旅馆建筑	117
公共建筑	129
项目年表	143
获奖设计	161
人物简介	163



# 引言

那郭达·刘联合建筑师事务所 (Laguarda.Low Architects, LLC) 是一所新成立的公司，而她却代表了隐藏在大量获奖项目背后的真正的创造天才和远见，这些项目见诸于各杂志和大型建筑事务所的营销资料中。追随他们以前的其他建筑大师的传统，Pablo Laguarda和John Low从常见的大规模的官僚体制中脱颖而出，正式成立了以那郭达·刘联合建筑师事务所为名的合作组织，并已运作多年。

## 历史

Pablo Laguarda 1984年从他长大和开始其建筑生涯的乌拉圭蒙特维的亚来到美国。他和妻子及两个孩子一起定居巴尔的摩，并很快以一间专做住宅和商业项目的小型建筑事务所而闻名。在寻找更大和更有挑战性的项目的过程中，他加入了RTKL联合事务所 (RTKL Associates) 巴尔的摩分部，并很快被提升为分部副总裁，在分部几个高级设计项目中发挥领导作用。正是在那里，他遇到了John Low。John在马来西亚的吉隆坡长大，被Exxon Corporation授予全额奖学金，到美国堪萨斯进行研究生学习。完成研究生学习之后，John去了东海岸，受雇工作于RTKL的巴尔的摩分部，并以其卓越的设计能力得到了广泛承认。

因为有着共同的设计理念，John和Pablo开始在RTKL的重要竞赛和项目上合作，追求更大胆和更多创造性的对设计问题的处理方式。

后来Pablo和John来到达拉斯，并以新颖的、更全面的和多种设计观点的设计手法在那里加强了RTKL的业务量。他们的个人背景成为将达拉斯分部推向国际舞台的关键财富，因为在其他国家工作，首先要有良好的个人关系和对文化的理解。随着对他们项目的赞扬的增加，Pablo和John的个人声誉也持续增长。在一个有才能的年轻设计师团队的支持下，他们雄心勃勃地迎接更大的挑战。

在为达拉斯分部寻找新的设计人才时，HOK事务所1997年找到Pablo和John，希望为HOK事务所注入同样高水平的能量。带着John和一组骨干设计师，Pablo接受了HOK事务所设计总监和高级副总裁的职位，他在职业生涯中又迈出一步。尽管大量项目建成、获奖而得到公认，但合作方式中普遍存在的官僚问题等等却让Pablo和John感觉压抑，这些促使他们决定把握自己的命运，开创了自己的建筑师事务所。RTKL的高级设计师和后来曾在HOK事务所工作的埃德·詹金斯 (Ed Jenkins)，也加入到了Pablo和John的行列，成为他们新事业的伙伴。他们与迈克尔·凯泽 (Michael Kaiser) 一起成为这一新生代的核心人物，成为那郭达·刘联合建筑师事务所现在的支柱。

## 向前跨出新的一步

2000年千禧年的到来引起全世界对过去的反思和对未来的展望。这对开始新事业——可以使他们充分表达他们怎样能够改变我们所生存的物质环境的见解、态度和观念的地方——的Pablo和John甚至有着更深刻的含义。

创造性、革新和美丽等词语通常被用来含糊地描绘许多设计师的作品，而能将那郭达·刘联合建筑师事务所作品提高到新水平的区别因素是合作的内在质量，该因素充满了他们的业务环境，从微观到宏观的层面都是如此。Pablo和John还各自拥有罕见的职业敏感性，他们对问题、方法和解答的开放与热烈的讨论，成为其特点，使其能够以最好方式应对设计挑战。从更大范围讲，他们对各种项目类型和文化的不同体验和理解使他们能更完全地与客户一起投入设计过程之中。维持这种关系的元素通常是大量的视觉交流过程中的技巧和能力，理念可以通过这种视觉交流来识别和澄清。以上这些从最基本的草图发生，延伸到处于职业尖峰上的最复杂的专门图形媒介。

本书中介绍的项目从多方面现身说法，让我们看出那郭达·刘联合建筑师事务所曾与世界上一些最好的公司合作，并曾在显著地改变大量大小都市区的城市环境局面中发挥了主导作用。在今天一些东西被称为专门化的同时，这一工作团队的创造力却恰恰相反：对各种项目类型和文化背景下的工作能力不断提问和挑战，以避免对熟悉的问题做程式化的解答。

Pablo和John终于抓住机会经营自己的事务所。他们现在可以更有力地表现是个人，而不是事务所在从事设计。他们丰富的经历、业绩所证实的创造力和那郭达·刘联合建筑师事务所多产的工作团队保证他们立足于新时代设计事务所的前沿，卓然超群迎接日益变小的全球社会的挑战。

# 事务所简介

## 事务所简介

### 历史

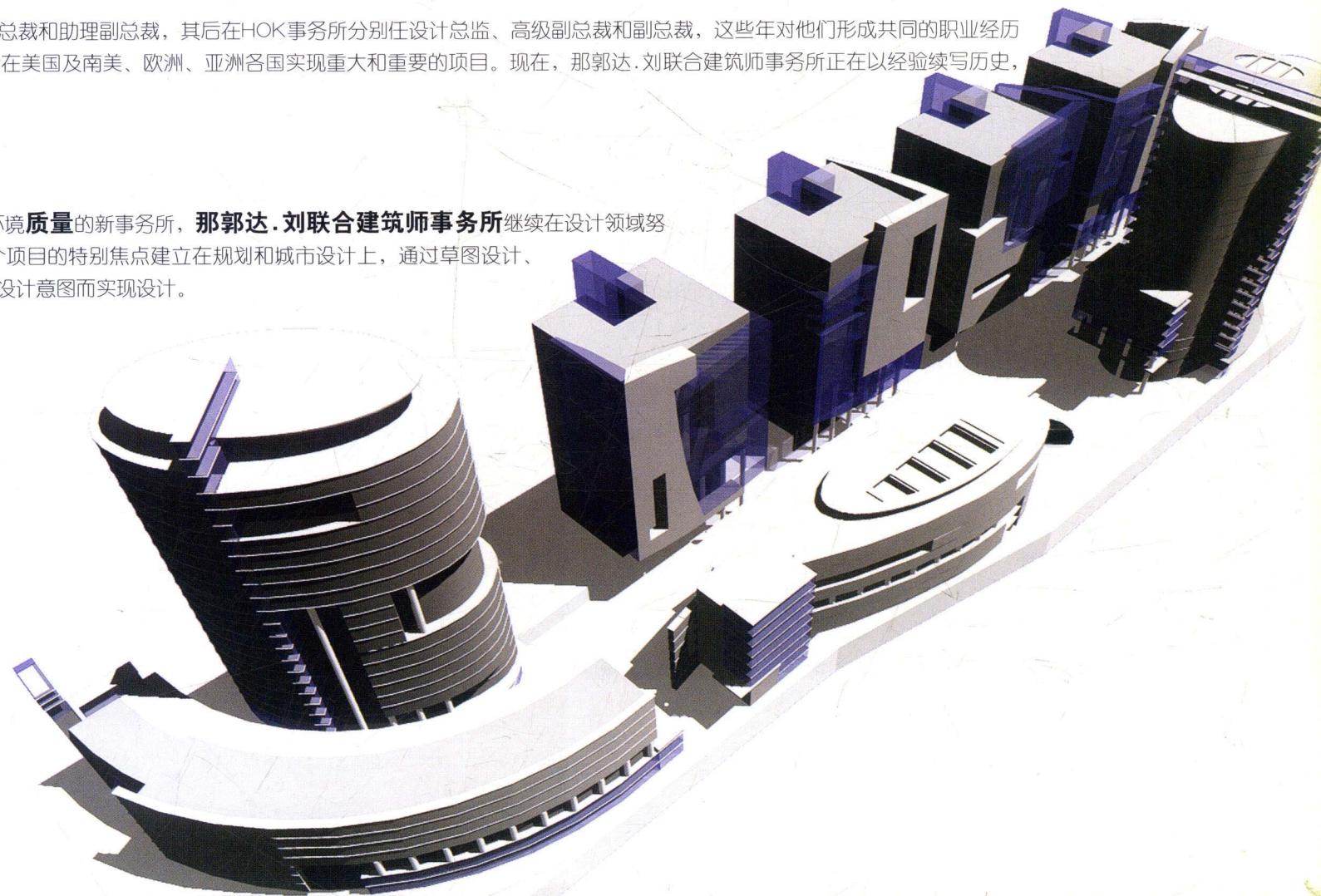
**那郭达·刘联合建筑师事务所**是由一群职业设计师组合而成，他们有着多年共同的经历：事务所的名称是新的，但成员相互之间和与客户之间是熟悉的。多年以来他们已经建立起共同的设计框架、熟悉的工作方法和良好的声誉。

Pablo Laguarda和John Low已经共同工作了12余年，其中8年在RTKL(先是在巴尔的摩，后是在达拉斯)，3年在HOK事务所。这个团队的其他成员如埃德·詹金斯和迈克尔·凯泽有6年共同工作的经历，其中3年在RTKL，另外3年在HOK事务所。过去几年里，又陆续有一些有才能的设计师加入进来，形成一支特别的以设计见长的队伍——成为HOK事务所中迅速获得声誉的最强的团队之一，尤其以在办公、招待、商业中心和混合用途项目上的独特设计著称于世。

Laguarda和John在RTKL分别担任副总裁和助理总裁，其后在HOK事务所分别任设计总监、高级副总裁和副总裁，这些年对他们形成共同的职业经历来说无疑是关键的时期，使他们有机会在美国及南美、欧洲、亚洲各国实现重大和重要的项目。现在，那郭达·刘联合建筑师事务所正在以经验续写历史，以期更上一层楼。

### 设计理念

作为一个有着**国际声誉**和**关注建成环境质量**的新事务所，**那郭达·刘联合建筑师事务所**继续在设计领域努力工作。他们有一套良好的方法，每个项目的特别焦点建立在规划和城市设计上，通过草图设计、充分理解开发者的计划要求和有生气的设计意图而实现设计。





我们团队过去服务过的、现在正享受**那郭达·刘联合建筑师事务所**服务的世界上最主要的办公、招待建筑和商业中心开发商数不胜数，例如，我们正在服务的日本的开发商三井不动产株式会社 (Mitsui Fudosan)、Dai-ichi Group、Daiwa House, 南美的Multiplan、Sonae、Grupo Jeressatti、Almeida Jr., 欧洲的Sonae、TrizecHahn、Grupo Lar Grosvenor、GTC等，中国的北京华润置地股份有限公司 (China Land Resources) 和北京东方康泰房地产开发经营责任有限公司 (Orient Continent) 和美国的Mills、牛津开发集团、Ogden等，以及西尔斯(Sears)、A&S等多个百货商店。

**那郭达·刘联合建筑师事务所**向每一个开发商都证明了她的非凡与价值：以罕见的能力创造富于想象的项目，并用丰富的经验去实现它们。

## 客户服务

**新公司，以实践证明了的有效项目处理方法。**

**那郭达·刘联合建筑师事务所**的理念继续强调优质的客户服务以及创新设计——经过长期共同工作而形成的理念。事务所汇集了在美国和世界上有着丰富工作经验的建筑师，他们在商业、办公、旅馆、购物中心和综合用途项目上的经验尤其丰富。

他们在这些项目上取得的成功主要在于清楚地领会客户的要求和兴趣所在，以及他们与整个项目团队（建筑师、咨询人员和客户）一同工作的亲切与放松。他们致力于美学上优雅的设计，同时在功能和运作上也力求令人满意。

**那郭达·刘联合建筑师事务所**虽然是个年轻的事务所，但却能提供优质的服务和公认的高水平建筑质量。运行费较低且固定使他们很有竞争力。除了效率高之外，还有快速做出并展示答案的优点，这种技能在这些项目类型上意义重大，因为时间就是金钱。此外，这种服务可以通过事务所合伙人的主要活动亲自传达。对新事业的热情与熟悉团队的自信形成了一股合力。



**关于那郭达·刘联合建筑师事务所作品的最新评论**

“评奖团感觉整个构图非常令人满意。他们把塔楼的大体块与宝时捷的设计结合起来。塔楼的形式与电视台的形象相适合，表达了运动和通讯波的概念。”  
——美国建筑师协会评奖团对Rede-Globo建筑项目评语，该项目获2000年度嘉奖

“形体草图很美妙。它们表达了项目的本质。该设计创造了有说服力的穿过街区的捷径，并且提出同样令人信服的通向上层剧场和零售部分的散步场所。”  
——美国建筑师协会评奖团对蔡尔广场建筑项目评语，该项目获2000年度嘉奖

“评奖团认为本项目具有嵌入密实无缝的城市组织之中的能力。许多力量交互作用，设计师成功地平衡了它们。”  
——美国建筑师协会评奖团对Wilanow城市设计项目的评语，该项目获2000年度嘉奖

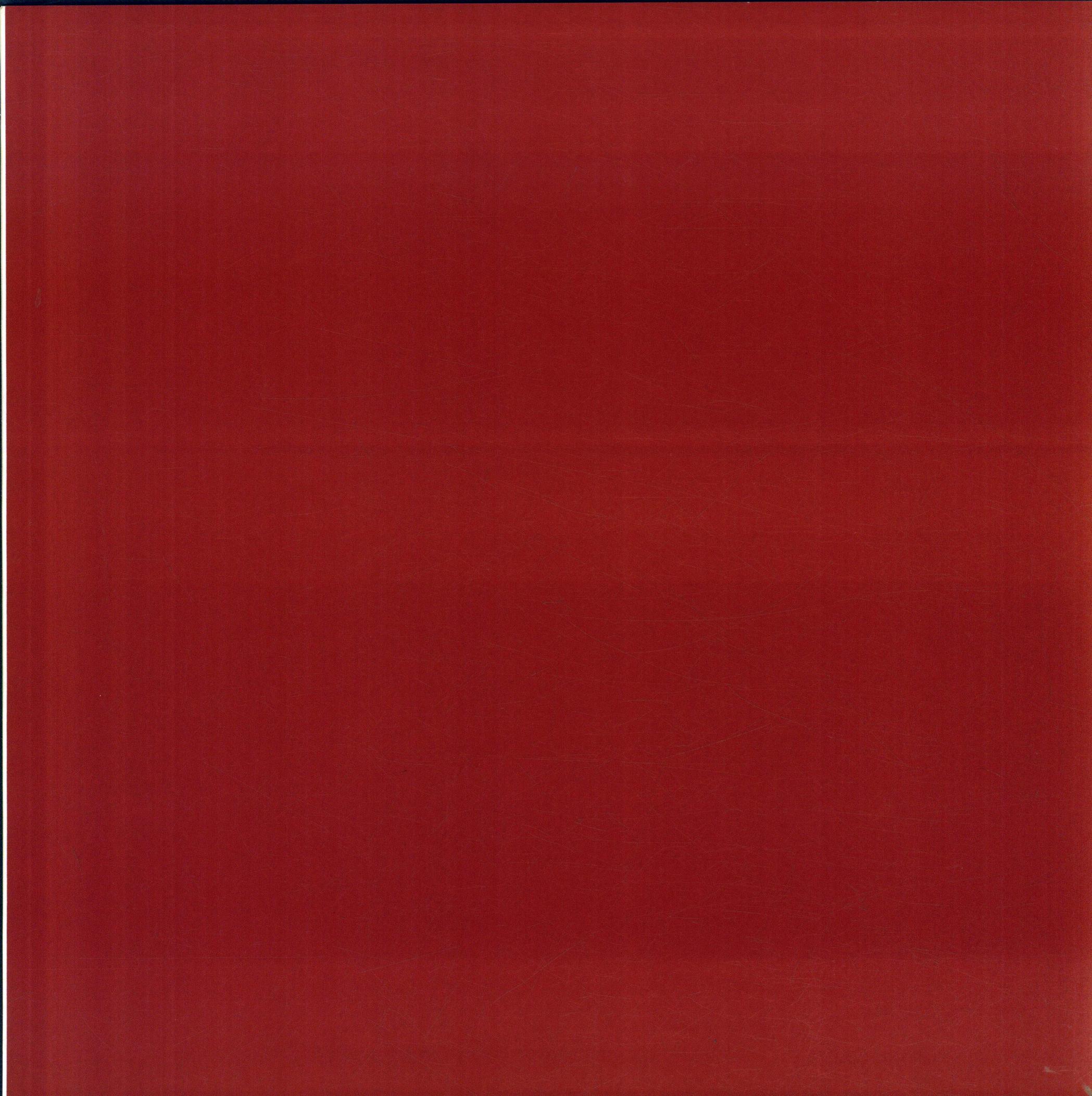
“评奖团认为这个改造项目将往往是粗糙和视觉冲击的建筑类型设计得明确、优雅。作为一项地处遥远的国际项目，它表现了对环境的敏感，创造了场所感。该设计创造了轻松的休闲场所，展示清楚，图片美观，说明思考是全面的。”  
——美国建筑师协会评奖团对特罗亚宾馆与娱乐场项目的评语，该项目获2001年度嘉奖

“在与那郭达·刘联合建筑师事务所的交流中，我们发现他们在设计上充满想象，对开发要求和设计选择能做出创造性的解答。那郭达·刘联合建筑师事务所的另一个重要特质是他们对开发者的要求及项目时间表的响应。他们是所有开发商的好合作伙伴。”  
——加利福尼亚州圣安娜(Santa Ana)世界总理投资公司(World Premier Investment)首席执行官/总裁安德鲁·孙(Andrew Sun)





综合用途建筑27购物中心47办公建筑87住宅建筑109旅馆建筑117公共建筑129 **规划项目11**



## Punta Yeguas总体规划

1996年设计

Mekar Idaman Sdn Bhd

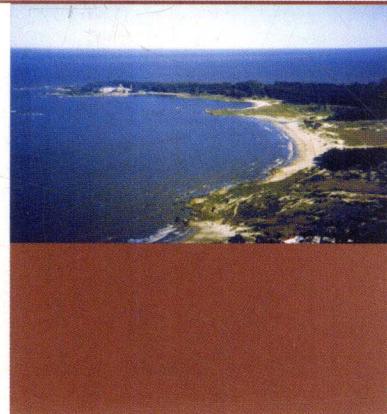
269公顷

RTKL

Pablo Laguarda 副总裁  
John Low 助理副总裁



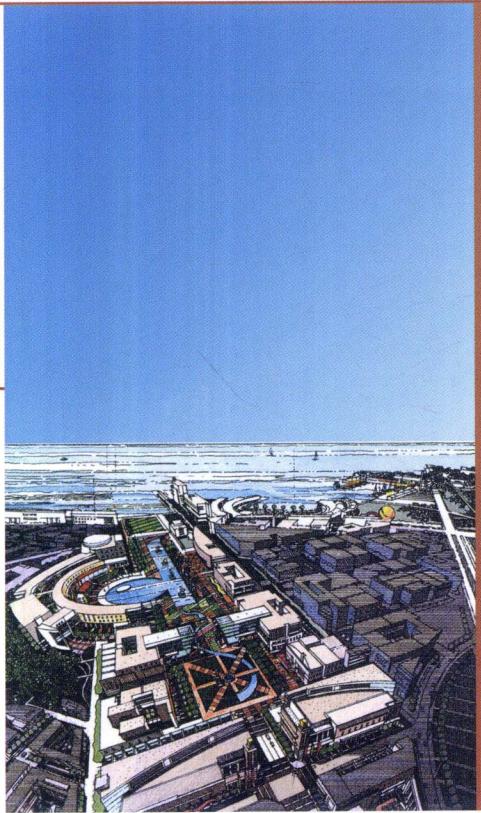
乌拉圭，蒙特维的亚



这块269公顷的地块位于蒙特维的亚以西大约12公里的Punta Yeguas，  
**规划为蒙市发展的新中心。**

总体规划计划了一个新的卫星中心，完善了蒙市当下的土地使用形式。该规划包含商、住、公共机构用途的**滨水混合体**，穿插着散步道、零售店、饭店、博物馆和小船坞。





1



2

# improve the existing situat

这片滨水开发区海岸线长2.3公里，**为城市带来拓展和再开发这块战略区域的机会**，使其可能成为富有活力和吸引力的重要区域中心。而且，该总体规划有望**改善当地的现有状况**，带来商业、娱乐和文化的重要机遇。



# world-class resort

## Niseko Valley社区总体规划

1989年设计

Tsukamoto Sangyo Co., LTD.

62万平方米

RTKL

Pablo Laguarda 副总裁

John Low 助理副总裁



建筑师既为这个新的四季胜地提出了概念性的土地规划，又给出了建筑构想。对此**世界级胜地**的开发计划以**现有的小型滑雪设施的扩展**为基础。该项目将最终融入**渔镇岩内 (Iwanai)**。现存的渔港建筑将被开发作为喜庆的零售与文化设施。



该项目的主要组织是**围绕一系列的膳宿设施**，它们各具特点和营销的焦点：一座高尔夫球场旅馆、一座大型的滑雪旅馆、多座海滨和小船坞旅馆，以及零售设施。该地块还包括三个18洞高尔夫球场、多座私人公寓、几所高尔夫会馆、一块儿童娱乐区、一片野营地、一个农场、一座游乐园和一些华丽的冬夏娱乐场所。

